

Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

Bewilligung für Nachtarbeit (Art. 17 ArG)

- 05-6521 / 106125
Wilden AG Schweiz, 6403 Küssnacht am Rigi
Produktion von technischen und medizinischen Kunststoffartikeln
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
43 M, 14 F
01.08.2005–10.10.2007 (Änderung)
- 05-6522 / 106007
Mikrap AG, 8840 Einsiedeln
Produktion
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
3 M, 6 F
10.07.2005–09.07.2008 (Erneuerung)
- 05-6536 / 109021
Emmi Schweiz AG, 6032 Emmen
Personalrestaurant
besonderes Konsumbedürfnis
1 F
01.08.2005–31.07.2008 (Neuerteilung)

Bewilligung für Nacht- und Feiertagsarbeit (Art. 17, 19 und 20a ArG)

- 05-6523 / 102057
ARGE MaTrans, 3942 Raron
Innenausbau Tunnel Ost Raron und Fensterstollen Steg
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
63 M
01.06.2005–31.10.2005 (Änderung)

Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Art. 17 und 19 ArG)

- 05-6483 / 107822
Bühler AG, 9477 Trübbach
Kubische Fertigung
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
15 M
31.07.2005–01.08.2008 (Erneuerung)

- 05-6526 / 103792
Chocolat Frey AG, 5033 Buchs AG
Schokoladen, Confiserie, Kaugummi
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
150 M, 210 F
01.08.2005–08.01.2008 (Änderung)

**Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Pikettendienst)
(Art. 14 und 15 ArGV1)**

- 05-6520 / 110327
Ambulanz- und Rettungsdienst, 1796 Courgevaux
Ambulanz- und Rettungsdienst
besonderes Konsumbedürfnis
10 M, 5 F
01.05.2005–30.04.2008 (Neuerteilung)
- 05-6525 / 110390
Krones AG, 5632 Buttwil
Serviceteam: Behebung von Störungen an Getränkeabfüllanlagen in der ganzen
Schweiz
besonderes Konsumbedürfnis
9 M
01.07.2005–30.06.2008 (Neuerteilung)

Bewilligung für Sonn- und Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)

- 05-6539 / 109589
Ingenieurgemeinschaft Gotthard-Basistunnel Süd, 7188 Sedrun
Geologie und Bauleitung GBT Sedrun
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
11 M
30.05.2005–31.05.2008 (Erneuerung/Änderung)

**Bewilligung für zusammengesetzten ununterbrochenen Betrieb
(Art. 24 ArG, Art. 39 ArGV1)**

- 05-6528 / 103792
Chocolat Frey AG, 5033 Buchs AG
Schokoladen, Confiserie
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
50 M, 100 F
01.08.2005–08.01.2008 (Neuerteilung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Staatssekretariat für Wirtschaft, Direktion für Arbeit, Arbeitsbedingungen, Effingerstrasse 31, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 031 322 29 48) Einsicht in die Gesuchsunterlagen nehmen.

Erteilte Arbeitszeitbewilligungen

Bewilligung für Nachtarbeit (Art. 17 ArG)

- 05-6361 / 101757
Biennaform-Walzprofil AG, 2504 Biel/Bienne
Vergütungsanlage, Profilmalzerei
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
6 M
24.07.2005–25.07.2008 (Erneuerung)
- 05-6363 / 105174
CSCC Compagnie de Chocolats et Confiseries AG, 8308 Illnau
Secteur Enrobage
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
3 M, 9 F
01.09.2005–31.08.2008 (Neuerteilung)
- 05-6387 / 106826
Optimo Service AG, 8404 Winterthur
Transporte im Auftrag der Post Schweiz (Lieferwagen bis 3,5 Tonnen)
besonderes Konsumbedürfnis
4 M
10.07.2005–09.07.2008 (Erneuerung)
- 05-6389 / 105727
Viaca AG, 6232 Geuensee
Produktion und Spedition
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
10 M, 10 F
14.08.2005–13.08.2008 (Erneuerung)
- 05-6391 / 105725
Tinova AG, 6235 Winikon
Kunststoffspritzerei
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
18 M, 15 F, 4 J
20.06.2005–31.12.2005 (Erneuerung)
- 05-6403 / 108340
Spider Industries AG, 8274 Tägerwilen
Produktion (Kunststoff)
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
15 M
01.06.2005–01.09.2005 (Neuerteilung)

- 05-6404 / 104693
Siemens Schweiz AG, 8604 Volketswil
Elektronik- und Meldermontage
dringendes Bedürfnis
8 M, 42 F
10.07.2005–09.07.2008 (Erneuerung)

- 05-6405 / 104693
Siemens Schweiz AG, 8604 Volketswil
Algorex- / Sintenso-Fertigung
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
1 M, 36 F
01.07.2005–31.12.2005 (Änderung)

- 05-6407 / 104735
Sulzer Chemtech AG, 8404 Winterthur
Fabrikation, Labor/Pilot- und Versuchsanlagen
dringendes Bedürfnis
70 M, 10 F
07.08.2005–06.08.2008 (Erneuerung)

- 05-6409 / 100200
Fabromont AG, 3185 Schmitten
Trocknung – Nadelstrasse 1, 4 – Mischballenbrecher
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
26 M
28.08.2005–27.08.2008 (Erneuerung)

- 05-6410 / 100200
Fabromont AG, 3185 Schmitten
Mischerei und bei Bedarf Beschichtungsanlage
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
24 M
28.08.2005–27.08.2008 (Erneuerung)

- 05-6414 / 108213
Kunststoff-Packungen AG, 8280 Kreuzlingen
Produktion: Spritzerei und Blaserei
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
33 M
01.01.2005–31.12.2005 (Erneuerung)

- 05-6420 / 103734
REGO-FIX AG, 4456 Tenniken
Produktion
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
24 M, 6 F
01.08.2005–31.01.2008 (Neuerteilung)

Bewilligung für Nachtarbeit (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) (Art. 17 ArG)

- 05-6428 / 100079
Leichtmetallgiesserei AG, 3186 Düringen
Giesserei 1 und 2
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
2 M
07.08.2005–31.12.2005 (Erneuerung)

Bewilligung für Nacht- und Feiertagsarbeit (Art. 17, 19 und 20a ArG)

- 05-6390 / 105727
Viaca AG, 6232 Geuensee
Produktion und Spedition
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
30 M, 30 F
15.08.2005–13.08.2008 (Erneuerung)
- 05-6416 / 104114
Ringier Print Zofingen AG, 4800 Zofingen
Weiterverarbeitung
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
9 F
01.01.2006–31.12.2009 (Änderung)
- 05-6430 / 105755
SwissFlock AG, 6021 Emmenbrücke
Produktion Flock
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
24 M
01.07.2005–30.06.2008 (Neuerteilung)

Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Art. 17 und 19 ArG)

- 05-6388 / 106826
Optimo Service AG, 8404 Winterthur
Limousinen-Service
besonderes Konsumbedürfnis
3 M
11.07.2005–09.07.2008 (Erneuerung)
- 05-6408 / 104735
Sulzer Chemtech AG, 8404 Winterthur
Fabrikation, Labor/Pilot- und Versuchsanlagen
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
120 M
08.08.2005–06.08.2008 (Erneuerung)

- 05-6417 / 106778
Hewlett-Packard (Schweiz) GmbH Zweigniederlassung Urdorf, 8902 Urdorf
TSG «Technical Solutions Group»: dringende Systemarbeiten bei Kunden in den
Kantonen ZH, ZG, LU, SZ, UR, NW, OW, TI, GR, SG, TG, SH, GL und AG
technisch unentbehrliche Betriebsweise
6 M, 6 F
07.07.2005–30.06.2008 (Änderung)
- 05-6421 / 104536
Gebäudereinigungs- Aktiengesellschaft ARAG, 3011 Bern
Wagenreinigungen RBS in Worblaufen und Bern
besonderes Konsumbedürfnis
12 M, 6 F
06.06.2005–05.06.2008 (Neuerteilung)
- 05-6431 / 105549
Maschinenfabrik Rieter AG, 8406 Winterthur
AT Entwicklung, Engineering
technisch unentbehrliche Betriebsweise
12 M, 6 F
01.07.2005–30.06.2008 (Neuerteilung)
- 05-6439 / 108539
Hewlett-Packard (Schweiz) GmbH Zweigniederlassung Bern, 3008 Bern
TSG «Technical Solutions Group»: dringende Systemarbeiten bei Kunden in den
Kantonen BE, FR, SO und AG
technisch unentbehrliche Betriebsweise
4 M, 2 F
07.07.2005–30.06.2008 (Änderung)

**Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Pikettdienst)
(Art. 14 und 15 ArGV1)**

- 05-6418 / 106778
Hewlett-Packard (Schweiz) GmbH Zweigniederlassung Urdorf, 8902 Urdorf
TSG «Technical Solutions Group»: Wartungsarbeiten und Pikettdienst für die
Störungsbehebung an Informatiksystemen bei Kunden in den Kantonen ZH, ZG,
LU, SZ, UR, NW, OW, TI, GR, SG, TG, SH, GL und AG
besonderes Konsumbedürfnis
20 M
07.07.2005–30.06.2008 (Änderung)
- 05-6419 / 106804
Hewlett-Packard (Schweiz) GmbH, 8600 Dübendorf
TSG «Technical Solutions Group»: Wartungsarbeiten und Pikettdienst für die
Störungsbehebung an Informatiksystemen bei Kunden in den Kantonen ZH, ZG,
LU, SZ, UR, NW, OW, TI, GR, SG, TG, SH, GL und AG
besonderes Konsumbedürfnis
10 M
07.07.2005–30.06.2008 (Änderung)

- 05-6422 / 105089
Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft, 8134 Adliswil
Division Information, Process & Technology, Group Technology Office,
Sektion Security Infrastructure Services & Solutions: Störungsbehebung an
IT-Applikationen
besonderes Konsumbedürfnis
1 M
01.07.2005–30.06.2008 (Neuerteilung)
- 05-6437 / 108539
Hewlett-Packard (Schweiz) GmbH Zweigniederlassung Bern, 3008 Bern
TSG «Technical Solutions Group»: Wartungsarbeiten und Pikettdienst für die
Störungsbehebung an Informatiksystemen bei Kunden in den Kantonen BE, FR,
SO und AG
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
4 M, 3 F
07.07.2005–30.06.2008 (Änderung)

Bewilligung für Sonntagsarbeit (Pikettdienst) (Art. 14 und 15 ArGV1)

- 05-6423 / 106736
Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft, 8022 Zürich
Abteilung Business Solutions & Services, Sektion Information Exploitation
Services innerhalb der IP&T-Division
besonderes Konsumbedürfnis
17 M, 1 F
02.07.2005–30.06.2008 (Erneuerung)

Bewilligung für Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)

- 05-6384 / 106701
Gottlieb Duttweiler Institut für Wirtschaft und Gesellschaft Stiftung im Grüene,
8803 Rüschlikon
Durchführung von Seminaren
besonderes Konsumbedürfnis
5 M, 10 F
29.08.2005–28.08.2008 (Erneuerung)
- 05-6432 / 109375
Sexy-Market Videothek Aeberhard, 8003 Zürich
Video-Verleih
besonderes Konsumbedürfnis
1 M
01.01.2005–31.12.2007 (Erneuerung/Änderung)

- 05-6435 / 105141
Unimec Fabrikations AG, 8621 Wetzikon ZH 4
mechanische CNC-Bearbeitung, CNC-Blechbearbeitung
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
2 M
03.06.2005–18.12.2005 (Neuerteilung)

Bewilligung für Sonn- und Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)

- 05-6334 / 107100
Kebo AG, 8212 Neuhausen
Funkenerosion / Fräsen / Drehen
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
3 M
31.07.2005–30.07.2008 (Erneuerung/Änderung)

Bewilligung für ununterbrochenen Betrieb (Art. 24 ArG, Art. 36–38 ArGV1)

- 05-6376 / 107492
Petroplast Produktions AG, 9204 Andwil SG
Extrusion
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
24 M
01.06.2005–31.05.2008 (Erneuerung/Änderung)
- 05-6385 / 108297
Schweizerische Milch-Gesellschaft AG, 8583 Sulgen
Walzen, T5 und Eindampfer, Turm 6 (T6)
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
16 M, 8 F
01.07.2005–11.12.2007 (Änderung)
- 05-6415 / 102255
Zuckerfabriken Aarberg und Frauenfeld AG, 3270 Aarberg
Rohfabrik, Raffinerie, Dicksaftaufbereitung, inbegriffen zugehörige Hilfsprozesse
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
105 M
15.09.2005–14.09.2006 (Erneuerung)
- 05-6433 / 102963
Glas Trösch AG Bützberg, 4922 Bützberg
HY-TECH-GLASS
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
12 M
18.09.2005–17.09.2008 (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel

Gegen diese Verfügung kann nach Massgabe von Artikel 55 ArG und Artikel 44 ff. VwVG innert 30 Tagen seit der Publikation bei der Rekurskommission des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes, 3202 Frauenkappelen, Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Staatssekretariat für Wirtschaft, Direktion für Arbeit, Arbeitsbedingungen, Effingerstrasse 31, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 031 322 29 48) Einsicht in die Bewilligungen und deren Begründung nehmen.

19. Juli 2005

Staatssekretariat für Wirtschaft:

Direktion für Arbeit